



**Menedék – Migránsokat Segítő Egyesület**  
**kiemelten közhasznú szervezet**

(1081 Budapest, Népszínház utca 16. Tel.: 322-1502; fax: 479-0272  
[www.menedek.hu](http://www.menedek.hu); [menedek@menedek.hu](mailto:menedek@menedek.hu))

**2011. évi közhasznúsági jelentése**

---

dr. Örkény Antal  
elnök

A Menedék – Migránsokat Segítő Egyesület 1995 januárjában alakult civil kezdeményezésként. Az Egyesület független, nonprofit, 2001 óta kiemelten közhasznú szervezetként működik.

Az Egyesület 2005. január 1. óta nyilvántartását a kettős könyvvitel szabályai szerint vezeti.

## 1. Számviteli beszámoló

### Menedék Migránsokat Segítő Egyesület

1081 Budapest, Népszínház utca 16.

18072165-1-42

A közhasznú egyszerűsített éves beszámoló mérlege kettős könyvvitelt vezető közhasznú egyéb szervezetnél

## 2011 ÉV

Adatok E Ft-ban

Sorszám	Tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) helyesbítése	Tárgyév
a	b	c	d	e
	<b>ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)</b>			
1.	<b>A. Befektetett eszközök</b>	0	0	0
2.	I. Immateriális javak			
3.	II. Tárgyi eszközök			
4.	III. Befektetett pénzügyi eszközök			
5.	<b>B. Forgóeszközök</b>	18 225	0	17 600
6.	I. Készletek			
7.	II. Követelések	562		1 670
8.	III. Értékpapírok			
9.	IV. Pénzeszközök	17 663		15 930
10.	<b>C. Aktív időbeli elhatárolások</b>	25 614		17 521
11.	<b>Eszközök összesen</b>	<b>43 839</b>	0	<b>35 121</b>
	<b>FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)</b>			
12.	<b>D. Saját tőke</b>	11 271	0	4 407
13.	I. Induló tőke/Jegyzett tőke			
14.	II. Tőkeváltozás/Eredmény	14 471		11 271
15.	III. Lekötött tartalék			
16.	IV. Értékelési tartalék			
17.	V. Tárgyévi eredmény alaptevékenységből (közhasznú tevékenységből)	-3 200		-6 864
18.	VI. Tárgyévi eredmény vállalkozási tevékenységből			
19.	<b>E. Céltartalékok</b>			
20.	<b>F. Kötelezettségek</b>	20 438	0	14 557
21.	I. Hátrasorolt kötelezettségek			
22.	II. Hosszú lejáratú kötelezettségek			
23.	III. Rövid lejáratú kötelezettségek	20 438		14 557
24.	<b>G. Passzív időbeli elhatárolások</b>	12 130		16 157
25.	<b>Források összesen</b>	<b>43 839</b>	0	<b>35 121</b>

Könyvvizsgáló által nem hitelesített beszámoló

**Menedék Migránsokat Segítő Egyesület**

1081 Budapest, Népszínház utca 16.

18072165-1-42

A közhasznú egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása kettős könyvvitelt vezető közhasznú egyéb szervezetnél

**2011.ÉV**

Adatok E Ft-ban

Sorszám	Tétel megnevezése	Előző év	Előző év(ek) helyesbítése	Tárgyév
a	b	c	d	e
1.	<b>A. Összes közhasznú tevékenység bevétele</b>	105 458	0	184 604
2.	1. Közhasznú célú működésre kapott támogatás	1 500	0	
3.	a) alapítótól			
4.	b) központi költségvetésből			
5.	c) helyi önkormányzattól			
6.	d) egyéb, ebből SZJA 1% : 226 eFt	1 500		321
7.	2. Pályázati úton elnyert támogatás	101 983		180 808
8.	3. Közhasznú tevékenységből származó bevétel	1 381		3 210
9.	4. Tagdíjból származó bevétel			
10.	5. Egyéb bevétel	594		265
11.	<b>B. Vállalkozási tevékenység bevétele</b>			0
12.	<b>C. Összes bevétel (A+B)</b>	105 458	0	184 604
13.	<b>D. Közhasznú tevékenység ráfordításai</b>	108 658	0	191 468
14.	Anyagjellegű ráfordításai	39 858		75 096
15.	Személyi jellegű ráfordítások	65 177		109 228
16.	Értékcsökkenési leírás	1 824		1 001
17.	Egyéb ráfordítások	1 547		548
18.	Pénzügyi műveletek ráfordításai	252		44
19.	Rendkívüli ráfordítások			5 551
20.	<b>E. Vállalkozási tevékenység ráfordításai</b>	0	0	0
21.	Anyagjellegű ráfordítások			
22.	Személyi jellegű ráfordítások			
23.	Értékcsökkenési leírás			
24.	Egyéb ráfordítások			
25.	Pénzügyi műveletek ráfordításai			
26.	Rendkívüli ráfordítások			
27.	<b>F. Összes ráfordítás (D+E)</b>	108 658	0	191 468
28.	<b>G. Adózás előtti vállalkozási eredmény (B-E)</b>	0	0	0
29.	<b>H. Adófizetési kötelezettség</b>			
30.	<b>I. Tárgyévi vállalkozási eredmény (G-H)</b>	0	0	0
31.	<b>J. Tárgyévi közhasznú eredmény (A-D)</b>	-3 200	0	-6 864

**Tájékoztató adatok**

32.	<b>A. Személyi jellegű ráfordítások</b>	
33.	1. Bérköltség	80 337
34.	ebből: - megbízási díjak	20 690
35.	- tiszteletdíjak	
36.	2. Személyi jellegű egyéb kifizetések	7 170
37.	3. Bérjárulékok	21 721
38.	<b>B. A szervezet által nyújtott cél szerinti támogatások</b>	6 608

Könyvvizsgáló által nem hitelesített beszámoló

## 2. Kimutatás a kapott adományokról

adományok		Bevétel összege eFt
	magánszemélyektől	95
	gazdasági társaságoktól	

## 3. Pályázaton elnyert támogatások

Pályázató	Pályázati cél	Bevétel összege eFt
Európai Menekültügyi Alap, IRM	Komplex szolgáltató központ Budapesten	31 493
Európai Menekültügyi Alap, IRM	Beugró	23 978
Európai Visszatérési Alap, IRM	Komplex segítségnyújtás potenciális hazatérőknek	36 757
Európai Integrációs Alap, IRM	Vasárnapi ebéd	9 260
Európai Integrációs Alap, IRM	Mozaik	14 769
Európai Integrációs Alap, IRM	Szakszerűen segíteni	5 203
Európai Integrációs Alap, IRM	Kulturné	16 928
Európai Integrációs Alap, IRM	Ismerős Ismeretlenek	3 194
EPIM	Migrants and the Media	1 801
Európai Menekültügyi Alap, IRM	Kompetensen segíteni	9 521
ERF Community Actions	WE CARE	25 971
EIF Community Actions	ELCI	1 598
EIF Community Actions	Realise	297
EIF Community Actions	Next Door Family	38

## 4. Kimutatás a vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatásokról

Az Egyesület tisztségviselői tiszteletdíjban nem részesültek, sem pénzbeli, sem természetbeli juttatást nem kaptak az év folyamán.

## 5. Kimutatás a cél szerint nyújtott támogatásról.

Nyári gyerektábor 46 fő részére	2 326
Átmeneti lakhatási támogatás 27 fő elismert menekült részére	3 635
Utazási költségtámogatás 27 fő elismert menekült részére	647

## 6. Vagyon felhasználás kimutatása

Az Egyesület 2011-ben 184 604 ezer forint bevétellel gazdálkodott. Bevételeink nagy részét, 180 808 ezer forintot pályázati úton elnyert támogatások adták. Közhasznú célú működésünkkel kapcsolatos adományt, támogatást összesen 95 ezer forint összegben kaptunk magánszemélyektől és gazdasági társaságoktól. Az Egyesület bankszámláin 265 ezer forint kamatot és árfolyam nyereséget realizált.

Egyesületünk a kapott adományokat kínzás és erőszak áldozatául esett menedékkérőkkel dolgozók számára tartott tréningek társfinanszírozására fordította.

A saját tőke, azaz az Egyesület vagyona, a tárgyévi eredmény elszámolása után 11 271 eFt-ról 4407 eFt-ra csökkent. Vagyonunkat csökkentette a WE CARE projekt megvalósításához biztosított önrész, 4217 eFt (13 645,06 euró), a HEFOP 2.3.1 program 2005., 2006. és 2007. évi megvalósításával kapcsolatban felmerült, de a záróértékelés során elutasított költség, valamint az egyesületi működés projektekhez nem kötődő költségei.

A rövidlejáratú kötelezettségeink 14 557 eFt-ot tesznek ki. Ebből 5 000 eFt az EQUAL program részére visszafizetendő fel nem használt támogatás, 806 eFt belföldi szállítóknak való tartozás, 4 594 eFt januárban fizetendő decemberi munkabér, a fennmaradó 4 157 eFt adó és járulékfizetési kötelezettség.

A kettős könyvvitel követelményeinek megfelelően külön elhatároltuk azokat a bevételeket (összesen 16 157 eFt értékben), amelyek 2011-ben érkeztek be számlánkra, de 2012. évi megvalósításhoz kapcsolódnak, illetve azokat a költségeket (összesen 17 521 eFt értékben), amelyek már felmerültek, de az utófinanszírozásos projektkoncepciók miatt csak 2011. év után kerülnek jóváírásra bevételként.

## 7. Költségvetési támogatás felhasználása

Egyesületünk a 2011. évben nem részesült költségvetési támogatásban.

## 8. Központi költségvetési szervtől, elkülönített állami pénzalaptól, helyi önkormányzattól kapott támogatás mértéke

Egyesületünk a 2011. évben nem kapott működési célú támogatást központi költségvetési szervtől, elkülönített állami pénzalaptól, illetve helyi önkormányzattól.

## 9. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

**Segítőkből álló országos hálózat működtetése, amely meghatározott rendszerességgel tanácsadást, egyéb személyre szabott segítséget nyújt a migránsok beilleszkedésének elősegítésére, a migránsok hatósági és a közszolgáltatóknál folyó ügyeikben, jogvédelmük, érdekeik biztosítására.**

A **Komplex szolgáltató központ Budapesten** című projekt során menekült és oltalmazott státuszú egyedülálló férfiak és nők, illetve családok számára komplex szociális tanácsadó központot működtettünk Budapesten.

A szociális munkások tájékoztatást, információt nyújtottak, segítettek a mindennapi ügyintézésben, a munkaerő-piaci integrációban, a lakáskeresésben, szerződés-kötésben, bútoradományokat gyűjtöttek. 310 ügyfelünk részére sikerült a szolgáltatást biztosítani.

Kiscsoportos foglalkozások keretében vezetett tréningeken álláskeresői technikákat és életvezetési ismereteket sajátíthatott el 31, illetve 35 fő résztvevő.

9 ügyfelünk vett részt számítástechnikai tanfolyamon, ők nemzetközileg elismert képesítést szereztek.

A Rossimo Kft. Munkavállalói Hotellel kötött megállapodás alapján 27 főnek biztosítottunk szállást Budapesten. Célunk az volt, hogy a résztvevők számára hatékony segítséget nyújtsunk az önálló

lakhatás feltételeinek megteremtéséhez. A munkakeresés, munkába járás és ügyintézés érdekében utazási támogatást biztosítottunk.

390 fő részére önkéntesek bevonásával egyéni és kiscsoportos formában szerveztünk állampolgársági vizsgára felkészítő tanfolyamot, az állami támogatás keretén túl kiegészítő nyelvórákat, korrepetálást a közoktatásban részt vevő tanulók számára.

Egyhetes tematikus tábort szerveztünk a közoktatásban részt vevő gyerekek (26fő) számára oktatási és kulturális integrációjuk elősegítése céljából.

A **Beugró** című projekt célja a befogadáshoz és elszállásoláshoz kapcsolódó szolgáltatások (különösen közösségi programok) bővülése és minőségének javulása, az elismerését kérők közigazgatási és/vagy jogi formákkal valamint azok lehetséges kimeneteleivel kapcsolatos informáltságának javítása volt. Békéscsabán és Debrecenben közösségi programokat, csoportfoglalkozásokat szerveztünk. A közösségi szociális munkások napi 8 órában közösségi, kulturális, kézműves és sporttevékenységeket készítettek elő, koordinálták és lebonyolították azokat. Felkeresték a befogadó állomásra érkező külföldieket, információt nyújtottak a programlehetőségekről, és részvételre motiválták őket. Folyóirat- és könyvkölcsönzési, internet használati lehetőséget biztosított. A békéscsabai közösségi programokon 10.050 fő vett részt, a debreceni közösségfejlesztésbe 7.878 fő kapcsolódott be.

A szociális munkás a békéscsabai befogadó állomáson a szociális esetszolgálat módszerével, a kliens egyéni szükségleteit felmérve segítő tevékenységet végzett 406 fő részére.

Gyerekszociális pszichés állapotfelmérést végzett a békéscsabai befogadó állomáson tartózkodó elismerését kérő gyerekekkel, amelyet a közösségi szociális munkás egészített ki tapasztalataival, megfigyeléseivel. A felmérések eredményei felhasználhatóak voltak a további közösségfejlesztés során, óvodába, iskolába való bekerülés esetén.

Egy hetes tematikus nyári tábort szerveztünk a debreceni befogadó állomáson tartózkodó 14 elismerését kérő gyerek számára oktatási és kulturális integrációjuk elősegítése céljából.

Menedékkérők, menekültek és oltalmazottak magyarországi társadalmi beilleszkedését segítő projektjeinket az Európai Unió Menekültügyi Alapja támogatta.

A **Mozaik** című projekt célja volt, hogy a harmadik országbeli állampolgárok magyarországi társadalmi beilleszkedése javuljon. A harmadik országbeli, letelepedni szándékozó külföldi állampolgárok integrációjának sikeréhez szociális munkásaink személyre szabott kezdeti támogatást nyújtottak, amelybe beletartozott a hivatali ügyintézővel kapcsolatos segítségnyújtás, a lakhatással, létfenntartási eszközökkel, munkaerő-piaci beilleszkedéssel és szociális ellátással, valamint gyermekvédelemmel kapcsolatos tanácsadás. A projekt során harmadik országbeli állampolgár egyedülálló férfiak és nők, illetve családok számára komplex szociális tanácsadó központot működtettünk Budapesten és Debrecenben, melyet 177 ügyfelünk vett igénybe. 24 fő számára biztosítottunk lehetőséget életvezetési csoport, további 24 fő számára álláskereső csoportfoglalkozáson való részvételre. Megvalósult 6 gyermek egy hetes nyári táborozása.

Harmadik országbeli állampolgárok magyarországi társadalmi beilleszkedését segítő projektünket az Európai Unió Integrációs Alapja támogatta.

A **Komplex segítségnyújtás potenciális hazatérőknek** című projekt célja az idegenrendészeti eljárásban elrendelt őrizetek végrehajtására szolgáló őrzött szállásokon, Kiskunhalason és Nyírbátorban elhelyezett potenciális visszatérők esélyeinek javítása a hazatérésre és a re-integrációra.

A projekt keretében szociális munkások biztosítottak egyéni konzultációs lehetőséget, segítő beszélgetést a hazatérés utáni lehetőségek feltérképezése érdekében, egyéni re-integrációs tervet készítettek a hazatérővel közösen, segítséget nyújtottak a külföldinek az érdekképviseleti lehetőségek megtalálásában, nemzetközi és hazai segítő, támogató szervezetekkel való kapcsolat létesítésében. A konzultáción részt vevő személyek száma: 239 fő.

A közösségi munkások az aktuálisan az őrzött szállásokon tartózkodók érdeklődési körének megfelelően közösségi programokon, szabadidős tevékenységeken keresztül értelmes időtöltési lehetőséget kínáltak a külföldieknek, strukturálták az idejüket, elviselhetőbbé tették a bezártságot. A közösségi programokba bevont személyek száma: 1177 fő.

Az információhoz való hozzáférés biztosítása érdekében internetes szobák kerültek kialakításra Kiskunhalason, Nyírbátorban, Győrben, valamint a Budapesti Repülőtéri Rendőr Igazgatóságon található idegenrendészeti őrzött szállásokon.

A projektet az Országos Rendőr-főkapitánysággal partnerségben valósítottuk meg.

Az őrzött szállásokon tartózkodó migránsokat segítő projektünket az Európai Visszatérési Alap támogatta.

**Oktatás, képzés a migránsok és a velük foglalkozók, segítők, önkéntesek, civil szervezetek és hatóságok számára a beilleszkedés, a jobb magyarországi eligazodás, konfliktuskezelés, a tolerancia erősítése, a munkaerő piaci bekapcsolódás érdekében, a migrációval kapcsolatos ismeretek elmélyítésére.**

A **Szakszerűen segíteni** - című projekt a Wesley János Lelkészképző Főiskolával partnerségben valósult meg és a projekt utolsó 6 hónapja 2011. januártól júniusig tartott. A 6 hónap alatt elkészült egy szakmai kiadvány *Szakszerűen segíteni - Kézikönyv és példatár a migráns-specifikus segítség gyakorlatához* címmel 1000 példányban. Emellett két migráns-specifikus képzést indítottunk 35 segítő szakember részére.

A **Kompetensen segíteni** - című projektünk 2011. júliusában indult. A tárgyévben 2 migráns-specifikus képzést tartottunk 31 migránsokkal foglalkozó szakember számára. Képzési projektjeinket az Európai Unió Integrációs Alapja támogatta.

**A Magyarországon élő bevándorlók, menedékkérők, menekültek és más külföldiek társadalmi beilleszkedésének segítése szociális, oktatási és kulturális programokon keresztül.**

A **Kulturné** projekt megismertette az ország nagyobb városainak fesztiválózó fiatalságát a Magyarországon élő migráns közösségek kultúrájával, ezáltal erősítve a kultúrák közti párbeszédet. Programjaink során megmutattuk, hogy milyen kulturális háttérrel érkeznek hozzánk bevándorlók öt földrész számtalan országából. Magyarországon élő külföldi művészek tartottak sportbemutatót, zenés és táncos előadásokat. A fesztivál helyszíneken Magyarországon élő ismert és kevésbé ismert migránsok portréit felsorakoztató fotókiállítást is láthattak a látogatók.

A projekt során országos kisfilm-pályázatot hirdettünk, melyre a bevándorlókat, a migrációval kapcsolatos benyomásokat bemutató pályaművekkel lehetett nevezni. Az ünnepélyes eredményhirdetés és a díjak kiosztása nagyszabású buli keretében történt 2011 áprilisában.

A projekt honlapon kereshetővé váltak a más népek kultúrájához köthető szolgáltató helyek: egy mozdulattal láthatóvá válik egy-egy nagyvárosunk térképén a török büfé vagy a keleti fűszerbolt csakúgy, mint a hennafestők vagy kulturális egyesületek címe.

Rendezvények száma: 5

Rendezvényeken résztvevők száma: 1594 fő

Kisfilmpályázat által elért emberek száma 86.018 fő

Beadott pályamunkák száma: 26

Létrehozott projekt honlap látogatóinak száma: 158.093 fő

A **Vasárnapi ebéd** projekt a közös gasztronómiai élményen keresztül hozott egymáshoz közel olyan magyar és migráns családokat, akik korábban nem ismerték egymást.

Folyamatban van egy szakácskönyv elkészítése, amelyben migránsokkal folytatott beszélgetéseket is lehet majd olvasni. Az ebédek ihletéséből esszék születnek. A Színház- és Filmművészeti Egyetem frissen végzett hallgatói Török Ferenc filmrendező szakmai irányítása mellett kisfilmekben dolgozzák fel a magyarok és migránsok között megvalósult találkozásokat.

Közös ebédek száma: 10

Szakácskönyv példányszáma: 1000

Kulturális projektjeinket az Európai Unió Integrációs Alapja támogatta.

**A Magyarországon maradni szándékozó migránsok és családtagjaik jogi, társadalmi, kulturális, szociális integrációjának segítése célzott programokon keresztül**

Az **Ismerős ismeretlenek** projekt célja, hogy alsó tagozatos általános iskolás gyerekeket interaktív, játékos, informatív foglalkozásokon keresztül érzékenyebbé tegye a bevándorlás témája iránt, interkulturális-, szociális kompetenciáik fejlődjenek, elfogadóbbakká váljanak.

A projekt keretében foglalkozásvezetők és önkéntesek öt foglalkozásból álló foglalkozássorozatot tartanak budapesti iskolákban. A játékos foglalkozások során a gyerekek öt különböző régióval ismerkedhetnek meg a régiókra jellemző kulturális sajátosságok megismerése, illetve egy jellegzetes kézműves tárgy elkészítése által.

A projekt keretében foglalkoztató füzetek készülnek (2500db), melyek sok képpel, információval, játékos feladatokkal mutatják be a világrégiókat a gyerekeknek, lehetőséget biztosítva pedagógusoknak a téma önálló feldolgozására is.

A projekt időtartama: 2011. július 1. – 2012. június 30.

A projektben tárgyévben megvalósult tevékenységek, indikátorok:

Iskolai foglalkozások: 18 foglalkozás (5 iskolában 1 féléven keresztül 1 csoportban)

Iskolai foglalkozásokon résztvevő gyermekek száma: 132 fő

Ifjúsági projektünket az Európai Unió Integrációs Alapja támogatta

### **Kapcsolatok a migrációval foglalkozó nemzetközi szervezetekkel, ezen együttműködés keretében szervezett közös eszmecserek, tapasztalatcserek, szakmai programok**

A **WE CARE** című projekt célja kínzás és erőszak áldozatául esett menedékkérők rehabilitációs gyakorlatainak összegzése, a megkínzottak és erőszak áldozatai ellátásáért felelős szervezetek kapacitásfejlesztése volt a diagnosztizálás, védelem és gondoskodás terén. A projekt tevékenységei között szerepelt hazai tréningek tartása menedékkérőkkel dolgozók számára, akiknek munkájuk ellátásához ezen speciális célcsoporttal kapcsolatos ismeretekre, készségekre, támogatásra van szükségük a konfliktushelyzetek megfelelő kezelése érdekében. Projekt keretében nemzetközi szemináriumokon összesen több, mint 150 fő részvételével vitatták meg a területen dolgozó szakemberek azokat a problémákat, amelyek ezen speciális célcsoport társadalmi reintegrációját megnehezítik. A projekt munka során megfogalmazott ajánlások több nyelvű kiadványban kerültek megfogalmazásra, mely elérhető az egyesület honlapján is.

A WE CARE projektet az Európai Unió ERF Community Actions programja támogatta

Partnereink voltak: ARCI, Olaszország; CEAR, Spanyolország;

A **Migrants and the Media** című projekt célja volt, hogy javítsa a harmadik országbeli bevándorlók és a befogadó ország állampolgárai közötti kapcsolatot. A megvalósítás során a partnerek interkulturális kompetencia javító tréningeket szerveztek médiában dolgozók számára és média megjelenési tréningeket migráns szervezetek számára.

A Migrants and the Media című projektet az EPIM program támogatta

A **Helyi Együttműködés Európában az Integráció Elősegítése Érdekében - European Local Cooperation for Integration (ELCI)** című 18 hónapos projekt célja, hogy a résztvevő országokban (Franciaországban, Spanyolországban, Olaszországban, Lengyelországban, a Cseh Köztársaságban Magyarországon, és Németországban) átfogó és aktuális képet adjon a migráns szervezetek tevékenységéről és többféle módon javítsa annak hatékonyságát, közvetett módon előmozdítva ezzel a harmadik országbeli állampolgárok integrációját.

A projekt első feladata volt, hogy egy szakértőkkel készült interjúsorozat segítségével megbízható képet adjon arról az intézményi, jogi, finanszírozási környezetről a résztvevő országokban amelyben a migráns szervezetek működnek.

Tárgyévben Magyarországon összesen 7 interjúra került sor a Belügyminisztérium, a Bevándorlási és Állampolgársági Hivatal, a Budapesti Önkormányzat, a Budapest Esély, az Artemisszió Alapítvány, illetve a Menedék Egyesület munkatársaival.

A következő feladat a résztvevő országokban működő, és az integráció folyamatában aktív szerepet vállaló migráns szervezetek feltérképezése volt. Az adatbázis elkészítését követően interjút készítettünk a mintából kiválasztott migráns szervezetek képviselőivel annak érdekében, hogy a szakértői interjúkból származó információkat kiegészíthessük.

A projekt tevékenységek 2012 évben folytatódnak.

Az ELCI projektet az Európai Unió European Fund for the Integration of Third Country Nationals programja támogatja.

Az Európai Unió Európa 2020 tervének égisze alatt létrejött **REALISE – Making the Most of our Human Capital by 2020** projekt az EU versenyképességének és humántőkés kihasználtságának emeléséhez hivatott hozzájárulni az európai munkaerőpiacon dolgozó bevándorlók túlképzettségének orvoslásával.

A projekt helyi érdekelt szereplők széles skáláját vonultatja fel, akik a túlképzettség jelenségét magyarázó korlátokat elemzik, felvetnek idáig nem említett korlátokat, és a túlképzettség orvoslására ötletekkel állnak elő és azokat ültetik át gyakorlatba. A helyi szakértők által felhozott kérdések és



megoldások a nemzetközi partnerek számára rendezett transznacionális konferenciákon kerülnek majd megbeszélésre.

A REALISE projektet az Európai Unió European Fund for the Integration of Third Country Nationals programja támogatja.

## **Nyári tábor menekült gyerekek részére**

Támogató: Az Európai Menekültügyi Alap és az Európai Integrációs Alap

2011-ben 13. alkalommal rendeztük meg nyári gyerektáborunkat 46 gyerek számára. Ez évben Gyomaendrődre szerveztük az összejövetelt. A tábori programok célja a Magyarországon tartózkodó menekült gyerekek mentálhigiénés állapotának javítása és társadalmi integrációjuk elősegítése volt.

Az Egyesület 2011. évi tevékenységének részletes leírása, programjainkkal kapcsolatos dokumentumok, kiadványok az egyesületi honlapon, a [www.menedek.hu](http://www.menedek.hu) címen érhetők el.

**10. A 2010. évi SZJA 1%-a** felajánlásból kapott összeget – 225.667 forint – elkülönítettük a 2012. évi cél szerinti tevékenységeinkre.

A Menedék Egyesület tagsága 2012. május 7-én tartott Közgyűlésén a 2011. évi tevékenységről készült közhasznúsági jelentést elfogadta.

Budapest, 2012. május 7.

---

dr. Örkény Antal  
elnök